



9 920130 008947

n.prot. U 2013/000894 28/11/2013  
UNIVERSITA - IMATI

CONVENZIONE  
TRA  
L'ISTITUTO NAZIONALE DI ALTA MATEMATICA  
"FRANCESCO SEVERI"  
E  
L'ISTITUTO DI MATEMATICA APPLICATA E TECNOLOGIE INFORMATICHE  
"Enrico Magenes"  
CONSIGLIO NAZIONALE DELLE RICERCHE

\*\*\*

- Premesso che, in base all'art. 2 della L. 11102/92 n.153 e all'art. 1 dello Statuto dell'INdAM, approvato dal Ministro con nota n. 581 dell'11/4/2011 - comunicato MIUR 11A05241 sulla Gazzetta Ufficiale n. 90 del 19/4/2011, l'Istituto Nazionale di Alta Matematica "Francesco Severi" (di seguito denominato INdAM) ha il compito:
- di promuovere sul piano nazionale, internazionale e comunitario la formazione ed il perfezionamento di ricercatori di matematica, anche allo scopo di integrare le potenzialità formative esistenti nelle varie università italiane;
  - di svolgere e favorire le ricerche di matematica pura ed applicata specialmente nei rami in via di sviluppo, curando anche il trasferimento delle conoscenze alle applicazioni tecnologiche;
  - di procurare che la ricerca matematica italiana si mantenga sempre in stretto contatto con quella internazionale, in particolare promuovendo e partecipando ad iniziative e programmi di collaborazione nell'ambito della Comunità Europea;
- Ritenuta di interesse per l'Istituto di Matematica Applicata e Tecnologie Informatiche "E. Magenes" di Pavia (di seguito denominato IMATI) l'attività di ricerca svolta e promossa dall'Istituto Nazionale di Alta Matematica "Francesco Severi";
- Tenuto conto che l'Istituto Nazionale di Alta Matematica "Francesco Severi" ha ravvisato l'opportunità di istituire le "Unità di Ricerca" per rafforzare la propria azione, sul territorio nazionale, mediante una diffusione e un decentramento in varie sedi di alcune sue attività istituzionali;
- Tenuto conto che l'Istituto Nazionale di Alta Matematica "Francesco Severi" intende organizzare periodicamente a Pavia e presso altre sedi bimestri e trimestri tematici ed intensivi di ricerca, convegni ed altre attività di studio e ricerca;
- Tenuto conto che docenti e ricercatori degli Enti di Ricerca partecipano all'INdAM in qualità di aderenti ai gruppi nazionali di ricerca;
- Tenuto conto che l'Istituto Nazionale di Alta Matematica "Francesco Severi" intende rafforzare la promozione di attività formative, con particolare riguardo al dottorato di ricerca e contribuire alla preparazione di figure professionali altamente qualificate e che tale azione avverrà sia con l'utilizzo di proprie risorse sia con l'acquisizione di risorse su programmi nazionali, internazionali e comunitari;
- Considerato che le attività del Consiglio Nazionale delle Ricerche nel campo della Matematica sono svolte anche presso l'IMATI, e che a tal fine è auspicabile una collaborazione tra le due

Istituzioni relativamente allo svolgimento e coordinamento di ricerche ed altre attività scientifiche ed applicative nel settore della Matematica, favorendo collaborazioni e progetti coinvolgenti le risorse di Università e di altri Enti di Ricerca ed Industrie, ed alla formazione e al perfezionamento di ricercatori di matematica.

- Visto l' art. 4 (Dottorato di Ricerca), comma 4, della legge n. 210 del 3 luglio 1998 così come modificato dall'art. 19 della legge 30 dicembre 2010, n. 240 *Norme in materia di organizzazione delle università, di personale accademico e reclutamento, nonché delega al Governo per incentivare la qualità e l'efficienza del sistema universitario.*

L'Istituto di Matematica Applicata e Tecnologie Informatiche "E. Magenes", C.F. 80054330586, rappresentato dal Direttore, nato a Milano il 14/02/1973, domiciliato per la carica in Via Ferrata, 5/A - 27100 Pavia,

e

L'Istituto Nazionale di Alta Matematica "Francesco Severi", C.F. 80126810581, rappresentato dal suo Presidente, Prof. Vincenzo Ancona, nato a Martina Franca il 25/7/1944, domiciliato per la carica in Piazzale Aldo Moro, 5 (città universitaria) 00185 Roma,

convengono e stipulano quanto segue:

#### **ART. 1 - Premesse**

Le premesse fanno parte integrante della presente convenzione.

#### **ART. 2 - Oggetto**

L'IMATI, allo scopo di promuovere la ricerca scientifica e l'alta formazione nelle discipline matematiche, collabora con l'Istituto Nazionale di Alta Matematica "Francesco Severi" e ne ospita una unità di ricerca con le modalità previste dalla presente convenzione; questa unità di ricerca viene localizzata nel Locale C4 come risulta dalla piantina allegata al presente accordo.

#### **ART. 3 -Responsabili**

L'esecuzione della presente convenzione è affidata, per quanto riguarda l'Istituto di Matematica Applicata e Tecnologie Informatiche "E. Magenes", al Direttore; per quanto riguarda l'Unità di Ricerca dell'Istituto Nazionale di Alta Matematica "Francesco Severi", al suo Direttore nominato, tra i ricercatori dell'IMATI, dal Consiglio di Amministrazione dell'Istituto Nazionale di Alta Matematica "Francesco Severi".

#### **ART. 4 - Unità di ricerca**

L' Istituto di Matematica Applicata e Tecnologie Informatiche "E. Magenes" ospita l'Unità di Ricerca dell'Istituto Nazionale di Alta Matematica "Francesco Severi" (con un suo laboratorio di calcolo) per tutta la durata della presente presso la sede di Pavia. In considerazione dell'utilizzo degli spazi di cui sopra, l'INdAM potrà corrispondere annualmente all'IMATI una somma forfetaria, a sostegno delle spese di gestione, nonché in relazione agli oneri che l'IMATI sopporta per l'utilizzo degli spazi. Tale somma verrà erogata per lo svolgimento delle attività dell'INdAM preventivamente autorizzate dal Consiglio di Amministrazione dell'Istituto.

L'INdAM comunicherà annualmente all'IMATI l'elenco dei docenti e ricercatori della sede associati all'attività di ricerca promossa dall'INdAM come aderenti ai gruppi nazionali di ricerca.

#### **ART. 5 - Attività didattiche e scientifiche**

Nella Unità di Ricerca dell'Istituto Nazionale di Alta Matematica "Francesco Severi" sono predisposti corsi e seminari a livello avanzato, aperti non solo ai borsisti dell'Istituto Nazionale di Alta Matematica, ma anche agli iscritti ai vari dottorati di ricerca attivati presso le Università di Pavia ed altre sedi. A tal fine il Direttore della Unità di Ricerca comunica al Direttore dell'IMATI il calendario dei corsi e seminari che verranno svolti presso l'Istituto, nonché i programmi di ricerca che l'Unità di Ricerca intende attivare.

La locale Unità di Ricerca dell'INdAM predispone i programmi di alta formazione e di ricerca da sottoporre all'INdAM. Il Direttore dell'Unità di Ricerca è responsabile dell'attuazione di detti programmi e, a tale scopo, fissa, di intesa con il Direttore dell'IMATI, le modalità di utilizzo delle attrezzature e stabilisce le norme di funzionamento interno dell'Unità di Ricerca.

L'INdAM per favorire lo svolgimento della generale attività di ricerca, consente, compatibilmente con le proprie esigenze di ricerca e formazione, l'uso gratuito delle proprie attrezzature.

Nell'ambito dell'Unità di Ricerca dell'Istituto Nazionale di Alta Matematica "Francesco Severi" potranno altresì essere attivate tutte le iniziative scientifiche proprie dell'INdAM ed in particolare le iniziative dei Gruppi nazionali di ricerca matematica dell'INdAM.

Attività di ricerca o alta formazione, di interesse comune all'IMATI e all'INdAM, potranno essere finanziate da ambo le parti, attingendo ognuna alle proprie risorse, e secondo i propri regolamenti.

Il Direttore dell'IMATI potrà anche disporre, sulla base di opportuni accordi suppletivi, di finanziamenti disposti dall'INdAM per attività dell'Unità di Ricerca.

Gli accordi stabiliranno le modalità di rendicontazione delle somme così utilizzate.

#### **ART. 6 - Finanziamenti**

I finanziamenti attribuiti dall'INdAM all'Unità di Ricerca saranno vincolati a particolari attività esplicitamente comunicate all'Unità di Ricerca da parte dell'Istituto. Qualora per qualunque motivo essi non vengano spesi, in tutto o in parte, per tali attività le somme non spese andranno restituite all'Istituto o conguagliate con altri finanziamenti dell'Istituto.

#### **ART. 7 - Divieto di decurtazione alla fonte**

Le somme trasferite dall'Istituto all'Unità di Ricerca non potranno in alcun caso subire decurtazioni forfetarie e generiche alla fonte.

#### **ART. 8 - Borse di dottorato di ricerca.**

In applicazione all'art.4, comma 4, della legge 210/1998, e del successivo DM 224 del 30.4.1999, l'INdAM potrà finanziare - compatibilmente con le proprie disponibilità e in coerenza con i propri programmi - borse di studio o altre forme di supporto per la frequenza ai corsi di Dottorato in discipline matematiche.

#### **ART. 9 - Rescissione**

Gli Enti di cui al presente atto potranno recedere dalla presente Convenzione qualora intervengano fatti o provvedimenti i quali rendano impossibile l'attuazione delle attività previste, fatto salvo l'obbligo, da parte dell'Istituto Nazionale di Alta Matematica "Francesco Severi", di corrispondere all'IMATI le spese eventualmente sostenute per l'attuazione del presente accordo, nei termini previsti dall'art. 4, fino alla data del recesso.

#### ART.10 - Attuazione

La presente Convenzione, che entra in vigore dalla data della sua sottoscrizione, ha la durata di tre anni e si ritiene automaticamente rinnovata di volta in volta per lo stesso periodo, se una o entrambe le parti non recedano, dandone comunicazione scritta, almeno sei mesi prima dalla scadenza. E' ammessa la facoltà di recesso da parte dell'INdAM nel caso in cui non permangano le ragioni per il finanziamento di cui all'art. 6, valutate dallo stesso Istituto in via unilaterale.

#### ART. 11- Trattamento dati

Ai sensi e per gli effetti del D.Lgs. 196/2003, le parti si autorizzano reciprocamente al trattamento dei dati personali, informatici e/o cartacei, al fine di adempiere a tutti gli obblighi di legge comunque connessi all'esecuzione del rapporto instaurato con il presente atto. I dati saranno resi accessibili solo a coloro i quali, sia all'interno della struttura dell'INdAM e dell'IMATI, sia all'esterno, ne abbiano necessità esclusivamente per la gestione del rapporto instaurato dal presente atto. E' diritto delle parti contraenti di ottenere la conferma dell'esistenza o meno dei dati e di conoscerne il contenuto e l'origine, verificarne l'esattezza o chiederne l'integrazione, l'aggiornamento oppure la rettifica e di opporsi, per motivi legittimi, al loro trattamento. Con la sottoscrizione del presente atto le parti esprimono il proprio consenso al trattamento ed alla comunicazione dei propri dati personali secondo le modalità e per le finalità sopra descritte. Titolari del trattamento sono l'INdAM, ed il Direttore dell'Unità di Ricerca.

#### ART. 12 - Foro competente

In caso di controversie che dovessero sorgere circa l'applicazione del presente atto, le parti provvederanno, inizialmente, a risolverle in via amichevole. In caso contrario il Foro competente è il Foro di Roma.

#### ART. 13 - Registrazione

Il presente atto, redatto in (duplice o triplice) copia, sarà soggetto a registrazione in caso d'uso e le spese saranno a carico della parte richiedente.

Il presente atto è esente dall'imposta di bollo ai sensi del punto 16 della tabella, allegato B, al D.P.R. 26 ottobre 1972, n. 642, come sostituito dall'art. 28 del D.P.R. 30 dicembre 1982 n. 955.

Roma, 26/11/2013

Per l'Istituto Nazionale di Alta Matematica

Per l'Istituto di Matematica Applicata e Tecnologie Informatiche "E.Magenes"

Il Presidente  
Prof. Vincenzo Ancona

Il Direttore

Dott.ssa Annalisa Buffa



*Annalisa Buffa*  
IL DIRETTORE  
Annalisa Buffa

C.N.R.  
ISTITUTO DI MATEMATICA APPLICATA E  
TECNOLOGIE INFORMATICHE  
"E. MAGENES"  
PAVIA  
PIANO C - QUOTA +7.40

